

Déli Hírlap

FELELŐS SZERKESZTŐ
VUCHETICH ENDRE

BÁNSÁGI
MAGYAR NAPILAP

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL
PIAȚA I. C. BRĂȚIANU 4. — TELEFON 2-52

Asztalosinas

Munkácsy Mihály és a gyalpad mel-
gözött napestig ugyszólván a mai
Molnár György is, a szobrász és
akinek alkotásából elemien zug fel az
De vajjon mi is az az őserő? Honnan
nának ezek az antheusi tehetségek,
ők annál acélosabb, annál robusztu-
a művük, minél keményebben tapad-
ok a földhöz. A mázoló, asztalosok, la-
ok, szürszabók, kötőrők, kubikosok
rsoru elrejtett rendjeiből támadnak
az őserőjü talentumok és a parasztok
elen tömegeiből, akik messziről nézve
olyan egyformák, mint a fekete föld-
nygai. A parasztoknak és a kisembe-
lek ninesen történetük. Jönnek az
enségből és menetelnek szüntelen néma-
an a halál kapujáig, ninesenek címeik,
senek rendjeleik, életük eseményeit
veszi senki számba és ha eltűnnek az
ól, nem irnak róluk nekrológót. Az em-
ségnek ez a végtelenül nagyobb része
adóan ácsol, fur-farag, turja a földet,
ha nem illetné meg magasabb életren-
tés. De néha aztán világító fény sugar-
át az éjszakát, amikor váratlanul kitá-
egy-egy őserőjü talentum. Egy óriási
kítás a esendből, amint hozza úkapák,
apák, apák minden alvó tehetségét,
den elnyomott mondanivalóját, minden
sasabb önkifejezési vágyát, a toll, a véső
az esetet ellenállhatatlan iramu lendü-
ben. Támad az éjjeli menedékhelyek
stemetőjéből egy Gorkij, akinek a tolla
mán a fájdalom hermelinjévé változnak
zetszakadt rongyok és ezüstös csillogást
még a mosogató víz is, amint lefolyik a
amálló kövek között, támad egy Munká-
Mihály, akihez hercegek sietnek bókra,
ad egy köveket faragó, mezitlábos pász-
tíu, Paul Dardé, akinek Rodin műtermét
ák oda, tessék te istenáldotta művész,
gozz! És természetek ebben az ismeretlen
berőcéában bizonyára Michelangiok,
asquesek, Beethovenek, Balzacok is,
k sohasem lehettek azzá, akik lehettek
na, mert elmerültek a nagy közöny ingo-
nyába és abba az ismeretlenségbe, amely
y átburkolta őket, mint a rádium sugá-
g kinesét az uránium. Molnár György ma-
nar festő és szobrász szerencésen kiburko-
tott ebből a halálos ismeretlenségből.
gre elhagyhatta az asztalos robotmunkát
csak a tehetségének élhet, habár nagyon
erényen egy pincében a kültekkel végén.
dolgozik most felváltva az esettel és a
sövel és egymásután születnek művei,
nyelkeket egyformán táplál a tehetség őse-
je és ez szinte aszkétikus művészi el-
ályedés. Az asztalosfiu megtanult angolul
franciául és most Delacroix szinkisérle-
ről beszél ott lent a pincében és a pikura
tikájáról. Mennyi erő, mennyi gyengéd-
g és micsoda hallatlan emberi egyszerű-
g van abban, ahogy megmintázza a köte-
etű öreg anyát, a pupos kis foltozó szabót,
gyermekfejeket, a galambokat. Nines ma-
yarrabb feladat, mint lehetővé tenni egy-
yen tehetség kiteljesülését, a magyarság
zegény, nem segítheti ugy nagy tehetsé-
eit, mint ahogyan Paul Dardé azonnal
negkaphatta a legsugarasabb támogatást
s Rodin műtermét. De lehet szerény utat és
nódot találni arra, hogy azért mégsem
sallódjék el egy ilyen kiáltó tehetség egy
idéki város pincéjében. Mellé kell állni,
hogy legalább megindulhasson a nagyvilág-
ba egy akadémiára, ahol csakbamar ki-
fogja bontani szárnyait. Flaneur

Tegnap átadták Berlinben Neurath bárónak a francia kormány tiltakozó jegyzékét is

Németország elhatározó lépésének,
amellyel kimondta, hogy bevezeti az ál-
talanos védkötelezettséget, következmé-
nyei még beláthatatlanok. A nemzet-
közi politikai helyzetnek újabb eseménye
az, hogy a német lépés következtében
Franciaország és Anglia között pillanat-
nyilag mutatkozik.

Ennek okát abban kell keresni,
hogy a két ország kormányai
ninesenek egy véleményen a
Németországgal szemben kö-
vetendő eljárás tekintetében.

A francia kormány elhatározta, hogy
a német általános védkötelezettség be-
vezetése ügyében erőlyes tiltakozó de-
marsot nyújt át Berlinben. Ez a jegyzék
a már átnyújtott angol jegyzéktől lényeg-
esen különbözik. Hangsúlyozzák, hogy
közös francia-angol eljárásról annál ke-
vésbé lehet szó, mert Franciaország és

Anglia ebben az ügyben különböző fel-
fogást vallanak.

Ezzel szemben a francia és
olasz felfogás között meglehe-
tős hasonlóság van.

A párisi lapok szerint a francia kor-
mány nemcsak az ellen tiltakozik, hogy
Németország megszegte a békeszerző-
dést, hanem leszögezi azt a régebbi áll-
laspontját is, hogy a békeszerződések
megváltoztatása tekintetében nem haj-
landó eddigi állaspontját feladni. Tény
az is, hogy — miként arról már beszám-
oltunk — Franciaország megváltoz-
tatta már felfogását Németországnak a
Népszövetségbe való visszatérése ügyé-
ben is.

Most már egyenesen ellenzi,
hogy Németország visszatérjen
a genfi zöld asztalhoz.

Az érdekelt államok konferenciára

L a v a l francia külügyminiszter láza-
san dolgozott a keddről szerdára virradó
éjszaka, hogy elkészítse a francia tiltakozó
jegyzékét, amelyet a minisztertanács
jóváhagyása után azonnal továbbítanak
Berlinbe. A francia és az olasz
kormányok arra igyekeznek Angliát rá-
bírni, hogy a német fegyverkezés ügyé-
ben haladéktalanul tartsanak konferen-
ciát. Ha ez az előzetes konferencia nem
lesz meg, ugy a francia kormány —
mint azt Corbin londoni francia nagy-
követ az angol külügyminisztériumban
közölte — nem egyezik bele abba, hogy
Simon angol külügyminiszter Berlinben
Franciaország nevében is tárgyaljon.

Franciaország határozottan ki-
vánja, hogy valamennyi or-

Erős támadás éri Flandint a kamarában

A francia ellenzéki pártok a kormány-
nak a németországi eseményekkel szem-
ben elfoglalt állaspontját felhasználták
arra, hogy a kamarában heves tá-
madásokat intézzenek a kormány ellen.
Bouillon Franklin képviselő a né-
met fegyverkezések ügyében interpellá-
ciót jelentett be és követelte, hogy ezt
azonnal napirendre tűzzék.

Beszéde közben a legerősebb
támadó kifejezéseket használta

szág, amelyet a német fegyver-
kezés közvetlenül veszélyeztet,
igy elsősorban Szovjetország-
szág és a kisántant államok,
résztvegyenek az egybehivandó
konferencián.

A francia nagykövet közlései mely
benyomást tettek Simonra, aki újabb
megfontolás tárgyává tette, hogy berlini
látogatása előtt elmegy Párisba és eset-
leg Milánóba is, ahol Mussolinivel talál-
kozik és vele is megbeszéli ezt a kényes
kérdést. Grandi londoni olasz nagy-
követ különben szintén meglátogatta
Simont és közölte vele, hogy az olasz
kormány felfogása ebben a dologban
tejesen fedi a francia kormány felfoga-
sát.

Flandin miniszterelnökkel szem-
ben, aki egyetlen szóval sem
válaszolt. A jobboldali pártok
támogatták Bouillont, a balol-
daliak ellenben ellene fordultak.

Olyan láрма támadt, hogy az elnök
kényszerülve volt az ülést berekeszteni.
Bouillon Franklin és hivei elhatározták,
hogy péntekre kéri a kamara rendki-
vüli ülésének egybehívását, hogy azon
az interpellációt előadhassa. Amikor a

miniszterelnök erről értesült, kijelentet-
te, kabinetkérdést csinál abból, hogy az
interpellációt mindaddig ne tárgyalják,
amíg a kormány ahhoz nem adja meg
beleegyezését.

Franciaországban nyíltan hirdetik,
hogy Anglia jegyzékét, amelyet Német-
országhoz intézett, elégtelennek, hatás-
talannak és tulságosan mérsékeltnek ta-
lálják.

Nagy elégedetlenséget kelt Pá-
risban az, hogy az angol mi-
niszterek a történetek után is
programszerűen ellátogatnak
Berlinbe, aminek az a látszata
van, hogy Németország meg-
lepő cselekedetét Anglia he-
lyesli.

Visszatetsztést keltett Párisban Simon
angol külügyminiszternek a londoni
francia nagykövet előtt tett ama kije-
lentése, hogy Németország most már
mint egyenrangú fél visszatérhet a Né-
pszövetségbe.

Franciaország és Olaszország Angliá-
ra nyomást akarnak gyakorolni. A fran-
cia és olasz követek kormányaik meg-
bízásából közös jegyzéket nyújtottak át
Simonnak. A jegyzékben követelik egy
hármaskonferencia sürgős összehívását.

Simon angol külügyminiszter
tanácskozott Macdonald mi-
niszterelnökkel arról, hogyan
lehetne Franciaország bizal-
matlanságát eloszlatni.

Az angol sajtó ellene van, hogy Anglia
a kívánt hármaskonferencián részt-
vegyen.

Párisban tegnap délelőtt a kormány
Lebrun köztársasági elnök részvéte-
lével államtanácsot tartott. Három órán
keresztül tanácskoztak és elhatározták,
hogy Franciaország a német fegyverkez-
és ügyét azonnal a Népszövetség elé
viszi. Az államtanács lefolyásáról ki-
adott közlemény szerint Laval külgy-
miniszter beszámolt a nemzetközi politikai
helyzetről és jelentését tudomásul vet-
ték. Azután hozzájárultak ahhoz, hogy
Flandin miniszterelnök a szenátusban a
nemzetközi politikai helyzettel kapcsola-
atosan a kormány nevében nyilatkozatot
tegyen.

Elfogadták azt a tiltakozó jegy-

zékét, amelyet Laval külügyminiszter a március 16-iki német védkötelezettség bejelentésére válaszképpen megszerkesztett.

Beszámolt Laval azokról a tárgyalásokról is, amelyeket Franciaország a német fegyverkezések ügyében Angliával és Olaszországgal folytatott. Végül felhatalmazták Lavalt, hogy az orosz szovjetkormányának moszkvai látogatására való meghívását elfogadja.

A Havas-ügynökség jelentése szerint azok a tárgyalások, amelyek Páris, Róma és London között egy hármastanácskozásra vonatkozólag folytak, megegye-

zésre vezettek. Az első tanácskozás Simon angol külügyminiszter berlini látogatása előtt lesz, egy második tanácskozást azonban később tartanak és annak anyagát azok az adatok fogják képezni, amelyeket az angol miniszterek berlini, varsói és moszkvai látogatásaik során szereznek. Az első tanácskozás szombaton, március 23-án megy végbe.

A konferencián Franciaországot Laval külügyminiszter, Olaszországot Suvich külügyi államtitkár és Angliát Eden főpecsétőr fogja képviselni.

Eden szombaton reggel érkezik Párisba, ahonnan még aznap este visszatér Londonba. Vasárnap délelőtt azután Simonnal együtt indul el Berlinbe.

Párisban már hivatalosan is közzétették, hogy a hármastanácskozás szombaton megy végbe. A párisi konferencia célja, hogy behatóan foglalkozzék a német általános védkötelezettség bevezetésének következményeivel és az érdekelt hatalmak által teendő lépésekkel. Természetesen szóba kerül az az anyag is, amely az angol államférfiak berlini, moszkvai és varsói látogatásainak tárgyát fogja képezni.

Hitler vasárnap Berlinben személyesen fogadja Simon és Eden angol államférfiakat

Londonban az angol kormány Macdonald miniszterelnök elnöke alatt tegnap minisztertanácsot tartott. A minisztertanácsban résztvett Eden főpecsétőr is, aki tulajdonképpen nem tagja a kormánynak. A minisztertanács két óra hosszágú tartott. Alaposan megbeszéltek Simon és Eden berlini utazását, valamint azt a konferenciát, amelyet a német fegyverkezések ügyében Franciaország kívánságára még Simon berlini látogatása előtt fognak Párisban tartani.

Berlini diplomáciai körök szerint Németországot nem nyugtalanítja a szombat Párisban tervezett hármastanácskozás.

Németország szívesen tudomásul veszi minden olyan megbeszélést, amely a nemzetközi közeledés kérdéseiben közelebb hozza az egyes államokat egymáshoz. A német politika sohasem tűzte maga elé azt a célt, hogy más államok barátságát megzavarja, azonban az ilyen barátságoknak nem szabad odafejlődniük, hogy összeesküvéssé legyenek valamely más ország ellen.

A francia szenátusban tegnap nagy külügyi vita folyt. Az egyes szónokok foglalkoztak a nemzetközi politikai helyzettel is. Flandin miniszterelnök állott fel azután szólásra és a kormány nevében nyilatkozatot tett. Részletesen foglalkozott Németország múlt szombati elhatározásával, majd mérlegelte annak várható következményeit. Azután a következőket mondotta:

— Franciaország elég erős ahhoz, hogy önmagát megvédi és hogy — ha arra szükség lenne — szövetségeseivel együtt megvédelmezze Európában a békét és azokat a gyenge nemzeteket, amelyeknek léte volna veszélyeztetve, ha megengednénk, hogy a jog és igazság politikájának helyébe az erőszak politikája lépjen. Szükséges, hogy ezeket a kérdéseket Genfben a nemzetközi bíróság előtt részletesen megtárgyaljuk.

Flandin azután cáfolta a német politikuskoknak azt az állítását, hogy Franciaországban a két éves katonai szolgálat bevezetése a hadsereg létszámának felemelését jelentené. Csak a hiányos katonai kereteket töltik ki, mivel a születéseknek a háború alatt való csökkenése most válik érzékenyen érezhetővé.

Genfi népszövetségi körökben várják a francia kormány értesítését, amelyben a Népszövetség rendkívüli ülésének összehívását kívánja.

A Népszövetség főtárgyalása elhatározta, hogy mielőtt a francia jegyzéket megkapja, azonnal táviratilag értesíti arról Rüzsi Arras bey török külügyminisztert, a népszövetségi tanács jelenlegi

elnökét. Az elnök dönt azután a rendkívüli ülés összehívásáról. Litvinovnak januárban a Népszövetség elé terjesztett javaslata értelmében a tagállamokat a rendkívüli ülés egybehívásáról legalább öt nappal előbb kell értesíteni.

Berlini jelentés szerint Hitler német birodalmi kancellár, aki a szombati elhatározás és a néphez intézett kiáltvány után visszatért Münchenbe, tegnap váratlanul Augsburgban temetett.

Hitler vasárnap újból Berlinben lesz, hogy fogadja az érkező angol államférfiakat.

Washingtonban Roosevelt elnök tanácskozott az amerikai politika főbb vezetőivel az európai helyzetről. Hull és

Páris nem veszi tudomásul a német lépést

Későn éjjel jelentik:

Franciaországnak Németországhoz intézett tiltakozó jegyzékét tegnap délután juttatták el Francois de Poncet berlini francia nagykövethoz, aki a jegyzéket még az esti órákban átadta Neurath báró német külügyminiszternek.

Ugy tudják, hogy Olaszország hasonló jegyzéket intéz a német birodalmi kormányhoz. A jegyzék szövegét még nem hozták nyilvánosságra, azonban, hír szerint, abban a francia kormány határozottan leszögezi azt, hogy nem veheti tudomásul a német kormány egyoldalú

Norman Davis állítólag azon a véleményen voltak, hogy Berlinbe tiltakozó jegyzéket kell küldeni. Ezzel szemben a hadügyi és a tengerészeti miniszter hangsúlyozta, hogy Amerikának nem kell az európai ügyekbe beavatkozni. Beavatott körök úgy tudják, hogy

Roosevelt elnök most már nem bizik egy nemzetközi leszerelési egyezmény megkötésének lehetőségében.

A francia államtanács határozata alapján Laval utasította a külügyminiszteriumot, hogy fogalmazza meg a beadványt a Népszövetséghez a rendkívüli tanácsülés összehívása tárgyában. A jegyzéket ma küldik el.

döntését a védkötelezettség ügyében.

Londonban attól tartanak, ha nem sikerül eloszlatni Franciaország aggodalmait, akkor a Népszövetségnek az az Evening Standard óvja az angol kormányt elhamarkodott elhatározásoktól. Leghelyesebb — írja a lap — ha Anglia visszatér az elszigeteltség politikájára.

Angliának nem éri meg, hogy akár Szovjetország, akár

Titulescu tegnap diplomatákkal tárgyalt

Az angol alsóházban Joel képviselő azt kérdezte Simon külügyminisztertől, hogy a berlini és moszkvai látogatások nem rejtik-e magukban annak a lehetőségét, hogy Anglia miniszterei esetleg a parlament előzetes megkérdése nélkül ígéretet tesznek a versaillesi szerződés módosítására.

Simon a kérdésre tagadólág válaszolt.

Cox képviselő azt kérdezte Eden angol főpecsétőrtől, hogy Moszkvában fog-e tárgyalni Oroszországnak régebbi an-

glikai adósságairól. Eden a kérdésre tagadólág intett és kijelentette, hogy Moszkvában kizárólag a jelenlegi politikai helyzetről lesz szó.

Bucurestii jelentés szerint

Titulescu külügyminiszter tegnap egymásután fogadta a francia, magyar, orosz és bolgár követeket.

Mindegyikkel Németország újjá való felfegyverkezéséről beszélt és megkérdte az illető követet, hogy országának mi a véleménye erről az ügyről.

Száz millió leibe kerül az új igazságügyi palota

Városunk már régóta hiányát élt igazságügyi palotának. A bíróság az igazságügyi hivatalok elhelyezése lett rossz, a helyiségek szűkek és matlanok. A múlt esztendőben Mezősándor dr. ítélőtábla főnök kezdeményezésére az új igazságügyi palota tervét már komolyabb stádiumba költöztették. A város és a megye együttesen magukra vállalták az építési költségeket, amennyi száz millió leire rúgnak. A költségvetés aként kívánják biztosítani, hogy a város letéti pénztárából száz millió kölcsönt vesznek föl és azt a városi és megyei bizonyos számú éven kerek költségtérleteikbe fölveendő részletekkel törlesztik le. A belügyminiszter a költségvetés felvételéhez hozzájárult és most csak az van hátra, hogy a parlamentre vonatkozó egy szakaszos törvényjavaslatot megszavazza. A törvényjavaslat legközelebb a kamara elé kerül.

A gazdasszony leány és ennek férje ötésk meg az ötésk plébános

Néhány nap előtt beszámoltunk arról, hogy ismeretlen tettesek megtámadták Surányi Károly darai nyugat-zárt plébános és miután az öreg lelke nem tudta pénzt kicsikarni, sulyosan talmazták. Surányi a rablótámadásnál szenvedett sérülésekbe bele is halt. A kosság gyanuja Halászi Lajosra és ségére irányult. Halászi felesége ugy leánya a plébános öreg gazdasszonya Eleinte tagadták bűnösségüket, de a hatóság alkalmával megtalálták náluk az öreg plébános zseboráját, tárcáját és több en tárgyát. Ez a felfedezés megtörte a ház párt és ekkor bevallották, hogy ők voltak az éjszakai támadók. A gyilkos háza elvetemültségére jellemző, hogy a plébános házvezetőnő hűségét szolgálataért nem ven hold földet iratott a házaspár nevére. Halászi azonban nagyszívű készpénz gyanított a plébánosnál és azt is megarta kaparintani. A gyilkosokat letartották.

A naturalizált állampolgár csak engedély alapján vállalhat munkát

Érdekes ügyben hozott ítéletet az a bíróság Berczka Pál cipész 1925-ben jött az országba, majd 1925-ben lemondott magyar állampolgárságáról és román állampolgárságot optált. A cipésznek álló műhelye volt, amelyet azonban később elárvereztek és sógora, Ebert József sárolta meg. Ebert továbbra is Berczka hagyta az üzletben fizetése alkalmazzák. Az elmúlt évben azután Ebert Józsefet ötezer lei büntetéssel sújtották, mert idegen állampolgárt alkalmazott, anélkül hogy erre engedélyt szerzett volna. Ebert ellen felebezést jelentett be és azzal érvelt, hogy sógora nem tekinthető idegen állampolgárnak, mert optált és román állampolgárnak is lett volna. Az aradi bíróság kimondta, hogy optált csak akkor számíthat román állampolgárnak, amikor letelt a törvényben előírt tíz év türelmi idő és elismerték állampolgárságát.

KEVÉS A TANÍTÓ ES AZ ISKOLA
A közoktatásügyi miniszteriumban megdolgoznak annak a statisztikának az összeállításán, amely szerint az elemi oktatás fejlesztése érdekében még húsz ezer tanítóra és tizenegyezer elemi iskolára volna szüksége az országnak. A statisztikát rövidesen a parlament elé terjesztik.

Olesó husvéti társasutazás WIEN-be

Rendezve a „PHÖNIX“ Biztosítótársaság által a **WAGONS-LITS-COOK** Utazási Világvállalat vezetésével.

Közös utlevél / Olesó árak / Leiben fizetendő Utolsó jelentkezési határidő 1935 április 15.

Felvilágosítások az összes

WAGONS-LITS-COOK és PHÖNIX ügynökségeknél

Véres választási incidens Magyarországon hat halottal

Budapestről jelentik, hogy a békésmegyeri községben véres választási incidens történt. A községben a független kisgazdapárt hirdetett népgyűlést, amelyen Andaházy Kasnya képviselőjelöltnek kellett volna beszélnie. Andaházy a kitűzött időre nem jött meg, mire a hatóság feloszlatta a gyűlést. A tömeg azonban nem engedelmessé vált a felszólításnak

és izgalomban kövekkel dobálta meg a csendőröket.

A csendőrök helyzete olyan veszélyes volt, hogy kénytelenek voltak fegyverüket használni. A sortűznek borzalmas eredménye volt. Öt ember — köztük egy asszony — a helyszínén halva maradt, egy hatodik pedig kórházba való elszállításában halt meg. Többen megsebesültek. Andaházy Kasnya Béla az incidens után érkezett a községbe és azonnal

távíratot intézett Kozma Miklós belügyminiszterhez.

Kozma kijelentette, hogy személyesen utazik Endrődre az ottani vizsgálat vezetésére. Egyben kéri a népgyűlések rendezőit, hogy ne szegüljenek ellen a hatóságok intézkedéseinek, de ha az intézkedéseket igazságtalanoknak látják, úgy tegyenek nála panaszt és személyesen vizsgálja meg azt.

Boila Romulus vagyonának firtatása közben Botrányos jelenetekre került sor a kamarában

A kamarai ülést tegnap folytatták a Boila-romulus-jelentés vitáját, amelynek során több ízben is éles összecsapásra került a sor a nemzeti parasztpárti és a nemzeti párti képviselők között. Az ülést megnyitotta után Alexandrini beszélt hangzatosan, hogy a Skoda-romulus-jelentés megkötése körül korrupció történt annak ellenére, hogy nincsenek elfogadható bizonyítékok. Azután Boila Romulus vagyonának eredetét firtatva rámutatott arra, hogy 1927-ben Boila olyan rossz helyzetben volt, hogy két-három ezer leies váltóit óvatol-

ta. Utána Argetoianu szólalt fel, aki a Skoda-romulus-jelentés megszüntetése körüli felelősségre való tekintettel az 1931. évi kormányténykedését vázolta.

A szenátusban több interpelláció után

Elutasította a revíziós bizottság a kinevezéseknél és előléptetéseknél mellőzött városi tisztviselők felebbezését

A város ideiglenes bizottsága a múlt esztendőben a tisztviselői karban különböző kinevezéseket és előléptetéseket eszközölt. Az új kinevezések és előléptetéseket a tisztviselők egy részénél elégedetlenséget váltottak ki, mivel azok jogos igényeit nem vették figyelembe. A mellőzött tisztviselők ezért panaszukkal a revíziós bizottsághoz fordultak és orvoslást kértek.

A revíziós bizottság többször foglalkozott ezzel az ügygel és végre tegnap döntés kihirdetésére került a sor. A döntés, amelyet Janovics Miklós dr. revíziós bizottsági elnök hirdetett ki, a kinevezéseknél és előléptetéseknél mellőzött

azt a törvényjavaslatot vették tárgyalás alá, amely felhatalmazza Chisinau városát kétszáz millió leies kölcsön felvételére. A törvényjavaslatot megszüntették.

A revíziós bizottság többször foglalkozott ezzel az ügygel és végre tegnap

elutasította a revíziós bizottság a kinevezéseknél és előléptetéseknél mellőzött városi tisztviselők felebbezését elutasítja. A megokolás kimondja, hogy a belügyminiszter a múlt esztendőben külön törvény alapján elrendelte a törvénytelenül és jogtalanul történt kinevezések és előléptetéseket felülvizsgálását. Ez Timisoara városnál is megtörtént és így, ha voltak jogosulatlan kinevezések és előléptetések, ezek ügye a felülvizsgálátnál nyert elintézés. Ezen az alapon tehát a revíziós bizottság a felebbezéssel nem foglalkozik, elismeri azonban a felebbezőknek azt a jogát, hogy panaszukkal az ítélőtáblához, mint felebbezési bírósághoz fordulhassanak.

Teljes sötétség borult Berlinre egy elképzelt éjszakai légi támadás elleni védekezés hírcsúszásánál

Berlin fölött este légi védelmi gyakorlatok kezdődtek, amelyek naponta megismétlődnek és holnap este érnek véget. Ezek a gyakorlatok olyan nagyarányúak, amilyenekre eddig még egyetlen európai országban sem volt példa. A légi védelmi gyakorlatok azzal a feltétellel indultak meg, hogy Németországot Szovjetország felől légi támadás fenyegeti. A hatóságok igen szigorú intézkedéseket tettek arra nézve, hogy egész Berlinben a gyakorlatok idejére elrendelt rendszabályokat pontosan betartsák. A rendszabályok ellen vétőkre szigorú pénzbüntetéseket és szabadságvesztéseket szabnak ki.

Az első napon a gyakorlat a város elsőtétítésével kezdődött. Este tíz órától tizenegyig részleges elsőtétítés volt. A magánlakások ablakait úgy kellett takarni, hogy

azokból semmi fény nem szűrődhetett ki az utcákra. A fényreklámok mindenütt kialudtak és a kirakatok világítását is kikapcsolták. A közlekedési eszközök lámpáinak nem volt szabad égniük. Az óriási világáramú utcai lámpái közül mindössze négyezeröttszáz égett. Tizenegy órától tizenkettőig azután a teljes sötétség következett be, amikor sem az épületek belsejében, sem pedig az utcákon egyetlen lámpa sem égett. Az első esti gyakorlat nagyon jól sikerült és a rendfentartása is példás volt.

Tegnap este volt a légi gyakorlat második napja, amikor a légi támadás esetére előírt biztonsági és segélynyújtási szolgálatot próbálták ki. Ma este tartják meg a légi védelmi gyakorlat harmadik, holnap pedig a befejező részét.

Megszigorítják az idegen állampolgárok munkavállalását és csak a speciális szakmunkások kapnak tartózkodási engedélyt

A kormány elhatározta, hogy Romániában is életbelépteti azokat az intézkedéseket, amelyek az idegen állampolgárokkal kapcsolatban a többi államokban már érvényben vannak. Így tervbe vették, hogy a külföldről beutazóknak meg-

adják a román vizumot, de feltüntetik egyben azt, hogy munkavállalásra az illető nem kapott engedélyt. Ezenkívül megszüntetik az eddigi tartózkodási engedélyeket, csupán a speciális szakmunkások kapnak tartózkodási engedélyt,

Milyen foglalkozások járnak leggyakrabban aranyérral?

Egész egyszerűen — minden ülfoglalkozás. Ezekkel a foglalkozásokkal szinte együtt jár az aranyér, azonban sajnos ritkán változtathatja valaki foglalkozását az aranyeres bántalmak miatt, ezért örömmel üdvözljük azt a szert, amely az életmód változtatása nélkül is segít. Orvosi körök évtizedek óta igazolják, hogy a „Goedecke”-féle

ANUSOL ARANYERKÜPOK

a fájdalmakat gyorsan megszüntetik és a betegséget tényleg gyökerestől kiirtják. Az Anusol gyógyszerárakban kapható.

de csakis a cég kérelmére, ahol dolgoznak és csak meghatározott időre.

Az idegen alattvalók már beterveztetik kérelmüket a tartózkodási engedély meghosszabbítására. A kérvényeket a munkaadó köteles kiállítani. A kérvényhez a munkaadónak csatolni kell az idegen állampolgárságu munkások és alkalmazottak kimutatását is. A kérvényeket valószínűleg a kerületi munkügyi felügyelőséghez kell benyújtani, bár erre vonatkozólag a miniszteri rendelkezés nem tartalmaz utasítást. A rendelet leszögezi, hogy a kimutatásban csak a külföldi munkásokat kell feltüntetni.

Rejtélyes gyilkosság történt az istállóban

Rejtélyes ügyben indította meg a nyomozást az öteleci csendőrség. Sanmartin-Magyar községben ugyanis az istállóban holtan találták Komlósi Pál hetvenkét éves földművest, aki több sebből vérzett. Az orvosi vizsgálat során kintunt, hogy a gazda borda- és csonttörést szenvedett és bizonyosnak látszik, hogy gyilkosságnak esett áldozatul. Eleinte azt hitték, hogy szerencsétlenség történt, mert a gazda holttestét két tehén között találták meg és úgy látszott, mintha a gazdát a tehének taposták meg. Később ezt a véleményt elejtették, mert a gazda nyakán fojtogatás kétségtelen nyomait találták, amelyek azt mutatják, hogy a gazdát először fojtogatták és akkor ütötték agyon. A csendőrség a tettes nyomában van. Az ügyesség elrendelte a holttest felboncolását.

A sóbánya fegyence rendszeresen fosztogatta a templomokat

Veszedelmes bandita állott tegnap a helybeli törvényszék előtt, Cica Gheorghe huszonöt éves legény a vádlott, aki az oncai sóbánya egyik kényszermunkára ítelt rabja. Cica még 1931-ben megszökött ezredétől és Arad, valamint Lipova környékén bujkált. Egyik napon az aradi állomás közelében Petcu Ilie káplár felismerte és le akarta tartóztatni. Cica ekkor bicskát rántott és leszúrta a katonát. Néhány nappal később mégis kézrekerült és a hadbíróság gyilkosság miatt husz évi kényszermunkára ítélte. Három évet töltött már a sóbányában, amikor kitudódott róla, hogy még más bűntények is nyomják a lelkiismeretét. Cica ugyanis a gyilkosság előtt számos templomfosztogatást, gyújtogatást, betörést követett el a Bánságban. Megállapították, hogy Cica 1931 decemberében behatolt a radnai katolikus templomba és különböző templomok értékeit vitt el mintegy harmincezer lei értékben. Néhány nappal később a sustarovati templomba hatolt be, december 30-án pedig a ghizelai katolikus templomot fosztotta ki. Lipovan fel akarta gyújtani egy házat, de a tüzet még idejében észrevették. A helybeli törvényszék ezen bűntények miatt most öt évi fegyházra ítélte. Ezt a büntetést azonban beszámítják a husz évi kényszermunkába.

APRÓHIRDETÉSRE

LEGALKALMASABB

A DÉLI HIRLAP

Tudja Ön is már, hogy férfi-szövetet legjobban és legolcsóbban a Dénes és Pollák cégnél vásárolhat? Központ: II., Str. 3 August, fiók: IV., a Strada Bratianu sarkán, a zárdával szemben.

HIREK

Riport az utcáról

Hihetetlennek tűnik, pedig megtörtént. Eppen ott a vasút közelében, a hid mellett, ahol legtűrelmetlenebb a napi hajszja. Napkeltétől másnap virradatig szünet nélküli jövés-menés. Jövés-menés szokás az már, hogy vasuti állomásra menő, de még az érkező utasok is mindig sietnek. A déli forgalom idegszikkraztatón sűrített légkörében asszony ácsorog a hídfőn. Egy anya — a millió közül. Egyik kezével csecsemőjét szoritja keblére, másikat kérésre nyújtja ki. Nem a rutinizott kéregetők fajtájából való. Ennek tudható be, hogy az emberek érzéketlenül süvítnek el mellette. Hát senki észre nem veszi ezt a szerencsétlent? — mondja ismerősöm, aki szintén egy anya, de nem a milliók, hanem a szerencsésebb ezrek közül — pedig ezt érdemes megfigyelni. Ezzel karjára kapja a kocsiban nyugdicselő gyermekét és tisztes távolságra ellenőrzi a sziveket. A legkülönbözőbb típusú emberek haladnak el a kéregető asszony mellett. Senki nem vet ügyet a csecsemőre tartó, nyomortól préselt anyára. Őt, nyolc, tiz, tizenöt és jött a tizenhatodik. Fiatal munkás férfi. Lenge kiskabát, hóna alatt jókora vekni. Siet, mint a többi. De mégsem úgy, mint a többi. Gyors pillantást vet a csecsemő asszonyra és meg sem áll, csak lassít, amikor bicskát vesz elő a zsebéből és kettémetszi a veknijét. Minden érzelemtől mentes arckifejezéssel odanyújtja az anyának lenyerte felét. Fialtalasszony ismerősöm erre elhatározó mozdulattal kocsiába teszi gyermekét, maga pedig szó nélkül rohan a járókelők közé vegyült fiu után.

— Ember, álljon meg! — kiált feléje, amikor végre kihalásza a sokaságból. — Mondja, hogy hívják magát, mi a foglalkozása, ki tanította magát arra, amit az előbb cselekedett?

— Boczkó Mihály a nevem, kifliárusító vagyok, nagysád kérem. Most a vásárból jövök, ahol háromszáz kiflit adtam el. Szépen kerestem ma és gazdám még ráadásul ezt a veknit is adta, amiért jó üzletet csináltam. Nemrég szereltem le és most még ilyen ágrólszakadt vagyok, — mutat kiskabátjára. — Hogy odaadtam a veknim felét? Nagysád kérem, én a nyomort nem birom elnézni, amíg egy lei van a zsebemben.

— Volna egy kis ideje, hogy velem jöjjön fiatalember? — kérdezi a fiatalasszony Boczkó Mihály kifliárusítól. Otthon viseltes, de „jó családból való” télikabát kerül elő a szekrényből.

— Nézze, vegye fel ezt a kabátot és vegye úgy, mintha az Isten dobta volna le magának az égből.

△ fiu nem mozdul, se nem szól.

— Hát nem örül a kabátnak?

— Nagysád, kérem, én most nem tudok örülni, pedig nagyon örülök, csak azt sem tudom, hogy mi történt velem.

Kissé időtlenül mozgolódott az égből hullott kabátban, mikor lefelé haladt a lépcsőn. A kabát még nem szokott össze új gazdájával, az aranyzivű kifliárusással. G. O.

FIZESSEN ELŐ

A DÉLI HIRLAPRA

Színház : Művészet

A bécsi Reinhardt-színház művészi együttesének szombati vendéjátékára már csak kevés jegy kapható

A bécsi Reinhardt-színház, a Theater in der Josefstadt filmsztár együttese, melynek vezető művészei Liane Haid, Felix Bressart és Oscar Karlweiss, már az országba érkezett és a bucarestii Eforia-színházban megkezdte vendéjátékát. Az együttes szombaton, március 23-án este félkilencor tartja meg a helybeli városi színházban egyetlen előadását, amikor Verneuil kitűnő vigjátéka, az *En és a hugom* kerül színre Ralph Benatzky zenéjével. Az előadás iránt a városban óriási érdeklődés nyilvánul meg, úgyhogy a jegyek legnagyobb része már el is kelt. A páholyok mind elkelték. Itt figyelmeztetjük a páholyjegyek tulajdonosait, hogy a szin-

hárszabályzat szerint az 1000 leies páholyok hatszemélyesek, a 600 és 800 leies páholyok pedig négysemélyesek. Egyébként a páholyok ára is ezen az alapon lett megállapítva. A megállapított számonfelüli személyek kötelesek a páholyba pótjegyet váltani, amelynek az ára egyenlő egy zsölyve árával. A jegyek árai a következők: földszinti ülések 200, 225, 250 és 280 lei, az erkélyjegyek 130, 170 és 200 lei, a karzati jegyek pedig 70, 120 és 100 lei. Már minden jegykategóriából csak igen kevés készlet felett rendelkezik a pénztár. A tüzoltóparancsnokság igen szigorú rendelkezése értelmében a pénztárnak megvan tiltva állóhelyeket kiszolgáltatni.

En és a kisöcsém operett zsufolt házak mellett kecsül szinca a magyar színházban

Még három előadásra prolongálták *En és a kisöcsém* című operettslágeret. Ma, csütörtökön este, vasárnap délután három és vasárnap délután félhat órákor a nagyszerű *En és a kisöcsém* marad műsoron. A kisöcsém ezt üzeni a jógyermekekhez: Mamák! Babák! Dadák! Vasárnap délután a három órás előadásra szeretettel hívok meg minden jó mamát, minden jó babát és minden olyan dadát, ki a gondjaira bizott gyermek szórakoztatásáról gondoskodni szeret. Szerezzék meg maguknak és a kicsinyeknek ezt a

rendkívüli örömet, hogy a mulatságos kalandokban gyönyörködve, egy remek és felejthetetlen délután élvezetével távoznak el a színházból. *En és a bátyuskám* ígérjük, de a Felhő bácsi is fogadja, hogy vasárnap délután három órákor mindenki, aki a színházban lesz, rendkívül jól fog mulatni. Tehát kérjük jól megjegyezni, hogy csak háromszor meg még *En és a kisöcsém!* Ma, csütörtök este 9 órákor, vasárnap délután 3 és fél 6 órákor. Vasárnap félhat órákor meg utoljára *En és a kisöcsém!*

Eredeti párisi kosztümök Szömörkényi Magda és Vas Boriska táncestélyén. Szömörkényi Magda és Vas Boriska március 28-án, csütörtökön este lép az itteni közönség elé, hogy ezen az estén bemutassák csillogó tudásukat és művészetüket. A két fiatal művészeleány legutóbb az aradi színházban rendezett önálló estélyt és a közönség tomboló lelkesedéssel ünnepelte őket. Szömörkényi Magdának és Vas Boriskának nemcsak minden táncszáma jelent élményt, ha-

nem a kifejező, eredeti kosztümök is, amiket párisi iparművész tervezett Szömörkényi Magda és Vas Boriska számára. Bizonyos, hogy a március 28-iki táncestély nálunk is telt házat fog vonzani.

Heti műsor:

Csütörtök este 9 órákor: *En és a kisöcsém.*

Vasárnap 3 órákor: *En és a kisöcsém.*

Vasárnap félhat órákor: *En és a kisöcsém.*

— Két falu népének harca az erdő birtokáért. A zalaumegeyi Napra de a község határában véres esemény játszódott le. Napra de és az egyik szomszédos falu lakosai között már régen feszült volt a helyzet egy erdőrésztől, amelyet mindkét község magának követelt. A két község lakossága végül is erőszak útján akarta eldönteni, hogy melyik községet illeti az erdő. A két falu népe között valóságos harc folyt le és a két tábor között a csendőrség akarta a békét helyreállítani. A csendőrök láttára azonban a felzúgott tömeg abbahagyta a verekedést és a csendőrök ellen fordult, akik szorongatott helyzetükben fegyverüket használták és a tömegbe lőttek. Tíz paraszt meghalt, számosan megsebesültek.

— Vizsgálat egy magasállású személyiség ellen. Fővárosi jelentés szerint a hatóságok a Dumitrescu tábornok volt csendőrségi főparancsnok esetéhez hasonló ügyben indították meg a vizsgálatot. Rövidesen pontos adatok kerülnek a nyilvánosság elé. Eddig kiszivárgott adatok szerint olyan személyiségről van szó, aki néhány hónap előtt még felelősségteljes állásban volt. Egyes körök szerint a kérdéses személyt kihallgatták, de a vizsgálat nem jár következményekkel.

— Anyakönyvi hírek. Születtek Kelsch Mária, Rosenberg Henrietta, Simon Béla, Lauffer Ervieta, György Szilveszter, Kolker József és Morár Jenő. Meghaltak Kirsch Károly 65 éves, Wegling Albert 59 éves és Borlovan Mária, született Neu 73 éves korában.

— Világvárosi fényreklám Timisoara. Schmolli-Paszta Részvénytársaság gondkor sulyt helyez arra, hogy ne gyártmányainak kitűnő minőségéről, letes és nívós reklámjaival is feltűnés. Néhány nap óta Timisoara közepén elragadtatással szemléli a „Nagy (Sibiu) Általános Takarékpénztár” tetejére szerelt 12 méter hosszú és 3 magas Neon-telepet, amely gyönyörű és kék világításban hirdeti a Schmolli általános ismert márkáját. Romnak ez a legnagyobb transparens, a városunk kapott először, bizonyosságról, hogy a Schmolli-gyár felfogására nyire helyenvaló. Nem elég a tudat, az áru jó és ugys fogy, de a mai nehédsági viszonyok mellett a fogyasztó kezétől leköti mindennapi gondok és szükségessé teszik az oly általános mot, amely naponta figyelmessé tegy fogyasztót, hogy ne felejtse el ezt a mánynt megvásárolni, amelyhez ugysnyira ragaszkodik.

— Tea- és bridgedélután a Magyar Nőegylet rendezésében. A Magyar nőegylet március 23-án, szombaton délután öt órai kezdettel bridge-teadélután rendez a Magyar Házban levő helyiség melyre ezuton hívja meg tagjait és fogóit.

— A padlásra elrejtett magzat megkerült. Megirtuk, hogy a harmadik rületi Onitiu-utca egy számú ház padegy magzat oszlásnak indult holttest látták. A rendőrség megállapította, holttestet Lukács Franciska huszáéves munkaslánya rejtette el a padlásra kács Franciska a rendőrségen elmondta, hogy Madaras János petrosani munkasalvó viszonya, aki házasságot is nem ki. Amikor azonban a viszonyunk kezmenyei lettek, elhagyta. A leány hét előtt távolította el a magzatot és padlásra rejtette. A munkásnő az ügyre kerül.

* Tersánszky Jenő: Kakuk Marci kalandja. Tersánszky Józsi Jenő nagy és most már mindenütt ismert alakján modern magyar humor legkedvesebb ményének ujjabb furcsa eseteit mondja Kakuk Marci humora abban van, akármilyen ágrólszakadt csavargó, v képen mindig élelmes fickónak bizonyu emberek együgyűségét, naivítását ugja saját javára fordítani, hogy soha követ el bűncelekményt. Az életosztársadalom alatti emberben: az Kakuk Marci. Tersánszky emberi olyan romszenvvel és megértéssel rajzolja ezt a kot, ami pártját ritkítja a mai magyar dalomban. A kitűnő könyv remek kiállban, Franklin kiadásban, fűzve 84.— diszes vászonkötésben 114.— lei műve könyvkereskedésben, vagy Lepage Cluj.

Patikák éjszakai szolgálata

Március 18-tól március 24-ig városunkban a következő gyógyszerterek tartaléjszakai szolgálatot:

AZ ELSŐ KERÜLETBEN a Bratianu téren levő Kulka-gyógyszertár.

A MÁSODIK KERÜLETBEN a Strada 3 Craion levő Schul-gyógyszertár.

A HARMADIK KERÜLETBEN az Obescu-utcában levő Keller gyógyszertár.

A NEGYEDIK KERÜLETBEN a Bratianu téren levő Craciun-gyógyszertár.

A MEHALABAN Kóváry-Chioreanul sif patikája és FRATELIAN Panaioth nő gyógyszertára állandó éjszakai szolgálatot tart.

Passzió-játék a színházban
a Katolikus Nőegyesületek rendezésében
Vasárnap, márc. 24-én d. e. 11 órákor és hétfőn, márc. 25-én este fél 9 órákor
200 szereplő / Dóm-zenekar
Jegyek a színházi pénztárnál

Tavas

zedetét ünnepezzük ma, március huzonegyedikén. A tavasz megérkezését mindenki örvendve köszönti. Vége már tél hidegének, a fagynak, a jégnek. Ön az új élet. Virul a kert, a rét, a mező, az erdő, hegyet-völgyet az érlelő élet zöld reményköpenye borít. Kijúznak a fák, kinyílnak a virágok a szántóföldön a föld alól nemsokára kidugja fejét az új termés. Az ember is megújodik a tél elmúltával, ekifeszül a munkának, friss vérkeringést érez az ereiben. Az ember lelke új römök elé tekint. És amikor a kéklő nyenyolt alatt járunk és a mosolygó nap aranyugaraiban, fürdünk, vidám nekünk versenyt száll a daloló madáral és a ragyogó szárnyu pillangóval.

A cenzura ügye a bíróság előtt. Cor-Victor cenzor ellen tudvalevőleg Nicoscu Eusebius dr. ügyvéd, a Miscarea tituli című ifjubarátos lap igazgatója, bejelentett adott be hivatalos hatalommal való cenzúrázás címén a lap egyik cikkének kiengesztelése miatt. Nicorescu egyben félmillió leírítási igényét is bejelentette. A törvényszéki tárgyaláson Nicorescu a cenzúrázás szükségességét kérte, Buzoianu pedig azonban ezt szükségtelenné mondván, és utalt arra, hogy a cenzura korlátozott tény, amelynek elbírálása nem tartozik a bíróság hatáskörébe és ezért a cenzor felmentését kérte. A törvényszék kimondotta, hogy a megyei prelátról bekéri azt az iratot, amely a cenzor ellen lefolytatott fegyelmi vizsgálatra vonatkozik. Ezért a tárgyalás folytatását egyáltalán időpontig elhalasztották.

Aki Matuska Szilvesztert hipnotizálta. A cenzor jelentik, hogy ott Grus Károly ügyvéd megjelent a vizsgálóbíró előtt a következő bejelentést tette: En van az, aki hipnotizáltam Matuska Szilvesztert, hogy az ausztriai és a biatorbágyi rendőrség elkövesse! A vizsgálóbíró, aki bejelentés érthetően meglepett, kérdéseket alá fogta az ügyvédet, aki azonban állhatatosan megmaradt bejelentésénél. A hatóságok azt hiszik, hogy az ügyvéd elmeháborodott és ezért elrendelték neki megfigyelését.

Minden arabok nagy birodalma. A cenzor jelentés szerint szíriai nacionalista mozgalom indítottak egy nagy szövetséges birodalom létesítése érdekében. A birodalom élén Ibn Saud király állana. Azok az arab tartományok, amelyek jelenleg különböző európai államok protektorátusa alatt állanak, szintagjai lennének ennek a nagy birodalomnak.

Sikkasztó részvénytársasági titkár. Budapest a Magyar Acélpár Részvénytársaság vezetését nagy meglepetés érte, amikor az adóhivatal felszólította, hogy a részvénytársaság adótervezését fizesse meg. A meglepetés annál is inkább érthető volt, mert a részvénytársaság mindenkor pontosan fizette meg az adóját. Az adó befizetésével Zeidler Endre részvénytársasági titkár volt megbízva, aki néhány év alatt mint százezer pengőt vett át a részvénytársaság pénztárából. Zeidler rendszeresen csak kis összegeket fizetett be az adóhivataltól kapott nyugtákat ellenben nagy összegeket juttatott ki és ugyancsak ilyen nagy összegeket vezetett be a könyvekbe is. Az adóhivatal felszólítása után megindult a vizsgálat, azonban ennek eredményét Zeidler már nem várta meg, hanem külföldre menekült.

Szerelmi bánatában kőszódát ivott. Tegnap este a második kerületi Badea Caran tér három számú házban levő lakásában gyilkosságot kísérelt meg Oszter József huszonkét éves munkás, aki kőszódát ivott. Tettének okát nem ismerik, de gyanúja, hogy szerelmi bánatában akart életétől megválni. A mentők súlyos állapotban a kórházba szállították.

A Magyar Párt két memoranduma a közhivatalnokok és a magánalkalmazottak sorsának védelmében

A Magyar Párt parlamenti csoportja Bethlen György gróf elnök vezetése alatt megjelent a t a r e s c u miniszterelnöknel. A küldöttség előadta a magyar anyanyelvű közalkalmazottak sérelmeit és arra vonatkozólag emlékiratot is nyújtott át. Az emlékirat többek között rámutat arra, hogy a közalkalmazottak nagy része már előzőleg sikerrel tette le a román nyelvvizsgát, amiről bizonyítványt is kapott. Vannak sokan olyanok is a román nemzetiségű köztisztviselők között, akik román iskolát és egyetemet végeztek és állami bizonyítványuk van román nyelvtudásukról. Ennek ellenében ezek közül is sokat bocsátottak már el. A Magyar Párt emlékirata kéri, vessen véget a kormány azoknak a gyötrelmeknek, amelyeket magyar anyanyelvű köztisztviselők a román nyelv fogadtékos tudása miatt kénytelenek elszen-

vedni. Kéri annak kimondását, hogy azok, akik egy ízben már sikerrel vizsgáztak, ne legyenek kénytelenek új vizsgára menni. A felekezeti iskolai tanérek, akiket nem az állam fizet, ne legyenek állásuktól megfoszthatók hiányos román nyelvtudásuk miatt, hanem rendezzenek számukra tanfolyamokat.

Egy másik memorandumban a Magyar Párt a magánalkalmazottak helyzetével foglalkozik és annak lényege az, hogy a nemzeti munka védelméről szóló törvény rendelkezéseit ne engedje a kormány a kisebbségi magántisztviselők ellen kihasználni. A törvény kizárólag idegen állampolgárokra vonatkozik, nem pedig az itt élő nemzeti kisebbségekhez tartozó román állampolgárokra. A memorandum ennélfogva kéri a kormányt, oszlassa el a törvény körül támadt kéte-lyeket.

Vaida ma alakítja meg új pártját és azt szintén nemzeti parasztpártnak kereszteli el

Vaida és a nemzeti parasztpárt között változatlan erővel áll a harc. A nemzeti parasztpárt állandó választmány legutóbbi ülésén elhatározó lépést tett és megfosztotta a pártvezetéstől Vaidát Caras megyében, Vlad Aurel drt Hunedoaraban és Severinben, Joa-nitescu D. R.-t Vas megyében, Voicu Nitescut Brasovban, Mirtot Teleormanban és Anderco Cuzát Maramuresben. Ezen szervezetek vezetésével megbízták: Carasban Radovant, Severin megyében Deleu Victort, Teleorman megyében Mihalachet, Maramuresben Vornicu tanárt, Vlaszabban Car-tojant, Brasovban pedig Caliman drt és V. Jingát.

Az állandó választmány ezenki-vül kimondotta, hogy a köz-ponti végrehajtóbizottság március 24-én tart ülést, amelyen döntenek azok felett is, akik a pártfegyelmet megsértették.

Végül az erdélyi és bánági kongresszus időpontját március 30-án állapították meg. Az állandó választmány jelentése még felhívja a megyei szervezetek elnökeit, hogy távolítsák el a szervezetből azokat, akik a pártfegyelmet csorbát ejtettek. A tisztogató munkán kívül a párt rövidesen megkezdje a gyűléseket a tömegek felvilágosítására is. Politikai körökben számolnak azzal, hogy a párt elnökségét újból Maniunak ajánlják fel, akinek az óriási erkölcsi diadalt jelentene.

Vaida és a párt között sodródik egy harmadik csoport is, amely sajnálná, ha Vaidát elveszítenék, de a párt iránti hűség megköti őket, hogy Vaidát kövessék.

Ezek közé tartozik Costachescu is, aki lasiban ama reményének adott kifejezést, hogy talán sikerülni fog Vaidának a pártból való kizárását elkerülni.

Vaidának már csak kevés hive van és ezek között nagy örömet keltett, hogy a galati nemzeti parasztpárti szervezet testületileg Vaida mellé állott. Vaidát különben mára várják Brasovba és nem lehetetlen, hogy ott megalakítsák új pártját. Ebből az alkalomból Vaida kiáltványt intéz majd az ország lakosságához. Amennyiben Vaida nártja megalakul, akkor az is nemzeti parasztpárt név alatt fog működni. Vaida ugyanis még a névcsereből származó tévedések ellenére is ragaszkodik ehhez a névhez.

Vaida egyik bizalmasa kijelentette, hogy Vaida még mindig a nemzeti parasztpárt tagjának és az erdélyi szervezetek főnökének vallja magát és

az elnökségtől való megfosztását csak akkor fogja elismerni, ha azt a tartományi kongresszus is már jóváhagyja.

Vaidát különben a carasi szervezet is cserbenhagyta, mert a carasi szervezet orvait gyűlésen kimondták, hogy továbbra is a Mihalache vezetésére álló párt érdekeit szolgálják.

UJABB OLASZ-ABESSZIN INCIDENS. Római jelentés szerint az olasz szomáli földön, az abessziniai határ közelében újabb incidens történt. Abessziniai harcosok, akikről még nem lehetett megállapítani, hogy mely törzshöz tartoznak, megrohanták az olasz telepeseket és száz tevéjüket elhajtották. Az olasz katonák a rablókat a határig üldözték, ott azonban abbahagyták az üldözést, mert kerülni akarták a helyzet elmérgesedését. Az Addis-abebai olasz követ utasítást kapott, hogy a támadás ellen erőlesen tiltakozzék és kártérítést követeljen. Genfi jelentés szerint Olaszország még mindig határozottan ellenzi, hogy az olasz-abessziniai konfliktus döntőbíróvá váljon.

Nyugalomba vonuló vasuti főtisztviselő. György Lajos vasuti felügyelő a szolgálati korhatár elérése folytán április elején nyugalomba vonul. György Lajos felügyelő a háboru elején került Oradeáról városunkba és a negyedik kerületi pályaudvaron teljesített szolgálatot, mint Klinda akkori állomásfőnök második helyettese. Később őt esztendőn keresztül mint raktárfőnök működött, majd a kerületi vasutigazgatósághoz került. Mindenkor előzékeny és pontos tisztviselő volt. György Lajos ebben a hónapban üli meg ötvennyolcadik születésnapját és március 31-én megszűnik tényleges vasuti szolgálatot teljesíteni.

Itt a tavasz! Tegnap egész nap derűs, igazi tavaszi időjárás volt. Reggel 2 fok, délután azonban már 15 fok volt a meleg és ugyanennyi maradt változatlanul az esti órákig. A meteorológiai intézet jelentése szerint gyengülő légáramlás várható jobbra derüléssel, a nappali hőmérséklet kissé süllyed, éjjel gyenge fagyok lehetségesek.

Letartóztatták a Kölnische Zeitung berlini szerkesztőjét. A berlini rendőrség letartóztatta Schaeffer drt, a Kölnische Zeitung berlini kiadásának szerkesztőjét. A rendőrség közlése szerint Schaeffer letartóztatására az adott okot, hogy a nemzeti szociálista párt tevékenységéről hamis híreket hozott forgalomba.

Lezuhant a francia Kongó kormányzójának gépe. Brüsszeli jelentés szerint Renard tábornok, a francia Kongó kormányzója, többedmagával repülőgépen a Csad-tó vidékére indult ellenőrző köruttra. A repülőgépről napok óta nem érkezett híradás, mire megtették az intézkedéseket annak felkutatására. A repülőgépet megtalálták Coquithaville várostól százötven kilométernyire délre. A repülőgép kényszerleszállást végzett, miközben elpusztult. A kormányzó csodálatos módon életben maradt, ellenben felesége, Bonningue örnyag felesége, Gaulard, az afrikai francia légi haderő parancsnoka és Ditte szárnysegéd, valamint a pilóta és a mechanikus elpusztultak.

Kommunisták borzalmas tüzvést okoztak. Liuho mandzsuriai városban, amely kétszáz kilométernyire a kínai határtól, nagy tűz pusztított. Nyolcszázharmincöt ház teljesen elhamvadt. Azt hiszik, hogy a tüzet kommunisták által eszközölt gyújtogatás okozta.

Külföldi sorsjegyeket árusítottak. A helybeli törvényszék tegnap ítélkezett Friedmann Pál és Ignatie Gheorghe a Curierul Bancar intézet vezetői felett, akik idegen államok sorsjegyeinek árusítása miatt kerültek bíróság elé. A Curierul Bancar ugyanis 1932, 1933 és 1934. években ügynökök útján eladott sorsjossal kapcsolatos külföldi értékpapirokat, amelyeket azonban a fővárosi tőzsdén nem jegyeztek. A részletfizetésre eladott papírok tulajdonosai minden hónapban megkapták a nyerevénylistát, de papírjaikat sohasem húzták ki. A sorsjátékra vonatkozó törvény alapján tilos Romániában olyan papírok árusítása, amelyek sorshuzással kapcsolatosak és ezért az állami osztálysorsjáték hivatala feljelentést tett a Curierul Bancar vezetői ellen, akiket a törvényszék ezer-ezer lei pénzbüntetéssel sújtott.

Városi színház

Szombaton, március 23-án este fél 9 órakor

MAX REINHARDT vezetésével álló bécsi THEATER IN DER JOSEFSTADT egyetlen vendégjátéka

Színre kerül

ÉN ÉS A HUGOM

(Die Prinzessin auf der Leiter)

Operett 4 felvonásban. Szövegét Verneuil után írta Robert Blum. Zenéjét szerezte Ralph Benatzky.

Szerepbeosztás:

Dolly hercegnő	—	—	Liane Maid
Doktor Fleuriot, könyvtáros	—	—	Oskar Karlweiss
Filosof, egy cipőüzlet tulajdonosa	—	—	Felix Bressart
Arma, eladó	—	—	Hortense Raky
Egy vevő	—	—	Max Schultz
Charly, lakáj	—	—	Leopold Baar
Henriette	—	—	Temple Gucke
Törvényszéki elnök	—	—	Franz Reiter

Rendező: Paul Kalbeck. Karnagy: Karl Hudez. A táncokat betanította Ossy Rondje. Jegyek a színházi pénztárnál. / Telefon 102

— A jugoszláviai románok anyanyelvükön taníthatják gyermekeiket. A Románia és Jugoszlávia között létrejött kulturális egyezmény értelmében a Jugoszláv kormány intézkedéseket tett, hogy ezentúl a Bánságnak jugoszláviai részén lakó román kisebbségi szülők gyermekeiket olyan iskolákba járathatják, ahol azok anyanyelvükön tanulhatnak. Harminckilenc községben összesen nyolcvan román tanítót neveztek ki. A románlaktá községekben a szerb tanítási állami elemi iskolák mellett román tagozatokat is létesítenek. Olyan iskolákban pedig, ahol román tagozatok számára nincsen elegendő számú román tanuló, egy-egy román tanító külön román tannyelvű kurzusokat tart a román anyanyelvű tanuló részére.

— Ha fáj a feje és szédül, ha teltséget, hűlzalmat, gyomorégést, vértódlást, szorongást vagy szivdobogást érez, igyék minél előbb valódi „Ferenc József” keserűvizet, mert ez a gyomor és a belek működését előmozdítja, az epekiválást fokozza, az anyagcserét megélieníti és a vérkeringést felrissziti.

— Veszélyes négerlázadás Amerikában. Newyorki jelentés szerint Harlem város néger negyedében a hír terjedt el, hogy egy fehér kereskedő meggyilkolt egy néger fiút. A négerök között leirhatatlan izgalom támadt és nagy rajokban indultak meg a belváros felé, hogy a fehéréken bosszút álljanak. A felvonulásról idejében tudomást szereztek a hatóságok és ötezer rendőrt vonultattak ki a négerök ellen. A zavargások a hajnali órákig tartottak és több helyen a négerök és rendőrök között lövésekre is sor került. A négerök közül négyen meghaltak, tizenhatan súlyosan és ötvenen könnyebben sebesültek.

— A filmvilág kulisszatitkai. Remek képekkel illusztrált cikkekben ismerteti a filmvilág kulisszatitkait a Délibáb új száma, amely száz oldal terjedelemben és gazdag tartalommal jelent meg. Nagyszerű illusztrált rádióműsorokat, egyfelvonásos szindarabot, teljes kisregényt, érdekesebbnél érdekesebb színházi cikkeket, pletykákat és több mint száz képet talál az olvasó a népszerű színházi képeslapban. A Délibáb új száma 20 fillér.

Tavaszi widonságok

olcsón és a legnagyobb választékban kaphatók.

Rabong & Schneider

Timișoara, Cetate, Piața Săntianu
(róm. kat. püspöki-palota)

* Arturo Marpicati; Haditörvényszék. Arturo Marpicati, a fasiszta párt titkára, az olasz királyi Akadémiának főtitkára és Mussolini személyes barátja, megrázó erejű regényében írta meg legnagyobb hadiélmenyét, amelynek alaphangja az olasz háborús igazságszolgáltatás félszükségeinek és büneinek ostromozása. Daniele Denandri, a fiatal tartalékos tiszt forró elszántsággal megy a háborúba és kötelességét minden teljességgel, szeretik és kitüntetik, de egy engedetlenkedő alantásának megfenyítése miatt végighurcolják a front mögött kényelemben élő haditörvényszékek minden kálváriáján, míg végre fényesen kiderül igazsága. A regény legmegrázóbb részlete két szökevény katona megdöbbentő naturalizmussal rajzolt kivégzése. Maradandó hatásúak a regénynek azok a lapjai, amelyek az olasz arisztokrácia hanyatlását és az olasz intellektuellek háborús gondolkodását jellemző erős vonásokkal. Franklin kiadás kitűnő kiállítás, füzve 84.— lei, diszes vászonkötésben 114.— lei minden könyvkereskedésben vagy Le pagénál Cluj.

Sport

A kerület helyesbítette álláspontját és elismerte a Vulturii győzelmét a Haiduc ellen, míg az IOGT-Venus pontokat felosztotta

Közöltük, hogy a futballkerület vezetősége megsemmisítette a Vulturii-Haiduc és IOGT-Venus bajnoki mérkőzéseket és elvették a Vulturii, valamint az IOGT pontjait azzal az indoklással, hogy a Vulturii és IOGT nem fizették be a tavaszi bajnokság nevezési díjait. A Vulturii és IOGT az ügy újrafelvételét kérték, mert a tavaszi nevezési díjat ugyan késedelemmel fizették be, de a lejátszott bajnoki mérkőzések az őszi

szezonról maradtak el és az őszi nevezési díjakat pontosan befizették, tehát pontjaik elvétele hibás rendelkezés alapján történt. A kerület ezek alapján újra letárgyalta az ügyet és helytadott az egyesületek felebezésének, egyben elismerte a Vulturii győzelmét a Haiduc ellen és a két pontot a Vulturii javára írta, míg az IOGT-Venus mérkőzés döntetlen eredménye alapján a pontokat felosztotta az IOGT és Venus között.

Európa-kupamérkőzés

Európa-kupamérkőzés lesz vasárnap Bécsben. A két csapat, az olasz és az osztrák, nagy előkészületeket tesz, mert valószínűleg ezen a mérkőzésen fog eldőlni, hogy a két ország közül melyik nyeri meg harmadszor az Európa-kupát. A csehszlovákok ugyanis már kiestek a versenyből és a magyaroknak csak úgy lehet esélyük, ha az osztrákok győznek és ők saját otthonukban legyőzik az olaszokat, amire azonban nagyon csekély a valószínűség.

Két érdekes mérkőzés

Vasárnap két érdekes mérkőzést bonyolítanak le a helybeli Electrica-pályán. Az egyik mérkőzésen az Ilsa játszik nemzeti B) osztályu bajnoki meccset a resitai UDR ellen. A bíró a caransebesi Tuna dr. lesz. A másik mérkőzés keretében a zöld-fehérek találkoznak az oradeai Crisana együttesével. A román kupáért folyó mérkőzést a resitai Szilágyi vezeti.

Staféta a városon át

A városon keresztül való nagy staféta a CAT rendezésében vasárnap, március 24-én kerül lebonyolításra. Az ötször egy kilométeres staféta versenyre eddig a Recasi sportegylet, a Rapid két csapata, a Chinezul, a Vulturii és a zöld-fehér CAT csapata nevezett be.

— A Magyar Párt gatai tagozata vasárnap, március 24-én délután három órakor a Kapornyay-féle vendéglőben évi rendes közgyűlést tart. A közgyűlésen a párt bánsági tagozatának kiküldöttjei is résztvesznek.

— A szezon koronája a Wizo purimbál. Március 23-án, a Ferdinand nagytermében rendezik az álarcosbált, amely hangulatosnak, kellemesnek, felejthetetlennek ígérkezik. A bálra külön meghívókat nem bocsátanak ki.

— Erdélyi Tudósító. Veress Ernő havi szemléjének most jelent meg új füzet. Az új szám sok érdekes írást tartalmaz. Bíró Vencel dr., Faragó Ferenc dr., Kiss Ferenc dr., Florenik György dr., Páter Erzsébet, Erős Alfréd dr., Veress Ernő, Kéki Béla, Dsida Jenő, Walter Gyula és mások szerepelnek mélyenszántó cikkeikkel az Erdélyi Tudósító új füzetében. A szerkesztőség és kiadóhivatá Clujon van.

— Öreg asszony holtteste a kutban. Jimbolia község határában az egyik kutból holtan húzták ki Maininger Erzsébet hetvenkét éves asszonyt, akit a község támogatt. Bizonyosra veszik, hogy az öreg asszony öngyilkosságot követett el. Az ügyészség megadta a temetési engedélyt.

Elkültottak egy hónapra

Dörflert a sporttevékenységtől

A futballkerület egy hónapra felfüggesztette Dörfler Erhardt ismert ökölvívót minden sporttevékenységtől, egyben erre az időre tiltotta a futballpályák látogatásától. A tiltás azon botrány következménye volt, amely az Electrica-pályán játszódtott le az ökölvívó és a rendezők között. Dörfler ugyanis nem engedték be a szünetben az Ilsa öltözőbe, amiből szóváltás, majd verekedés támadt. Dörflerre több rendező támadt, aki azonban sorra leütötte őket és csak hosszas tumultus után tudták Dörflert lefogni. Valószínű, hogy Dörfler a döntés ellen felebezést nyújt be.

A Schmeling-Baer mérkőzés Németországban lesz

Berlini jelentés szerint Hitler azon óhaját fejezte ki, hogy a Schmeling-Max Baer nehézsúlyú világbajnoki döntő mérkőzést Németországban tartsák meg. Max Baer menedzsere beleegyezik, hogy Berlinben vagy Hamburgban legyen a mérkőzés, de félmillió dollár garanciát kér. Ha sikerül a megegyezés, akkor a mérkőzés júniusban lesz és erre a célra a német sporthatóságok kétszáz-ezer személy befogadására alkalmas stadiont építenek.

— Sztrájkolnak a pékek Szegeden. Szegeden tegnap váratlanul péksztrájk tört ki. A sütőmunkások bérkövetelésekkel léptek elő, amelyekről kedden este tárgyaltak a munkaadókkal. A tárgyalások késő éjjelig tartottak, azonban eredménytelenek maradtak. A pékmunkások erre azonnal abbahagyták a munkát. Szegeden tegnap maguk a mesterek dolgoztak családtagjaikkal, azonban az így előállított kenyér igen kevésnek bizonyult.

SPIRA BUDOP
Nagy váln zték
prima, modern butorokban
Régi butorok modernizálását olcsón vállalja
Timișoara I., Bulev. Reg. Ferdinand 6.

— A leguruló szikla agyonsújtott egy munkást. Musteta Nicolae harmincnyolc éves borlovai lakos a caransebesi vagyonközösség egyik erdejében dolgozott, amikor egy levált sziklatömb nagy erővel rázuhant és a földre sújtotta. A súlyosan megsérült gazdát a lugoji kórházba szállították, ahol két napi szenvedés után meghalt.

— Átszervezik a népességi hivatalokat. Román Valer munkaügyi alminiszter elhatározta, hogy az ország népességi hivatalait átszervezi. Ezért szükségesnek látta a fővárosi népességi hivatal működésének tanulmányozását. Ennek alapján megállapította, hogy a hivatal működési rendszere avult és alapos reorganizálásra van szüksége.

Ma nyílik meg a budapesti mezőgazdasági kiállítás. A Budapesten ma megnyíló mezőgazdasági kiállítás anyagát tegnap délután mutatták be a sajtónak. A mostani állításon kizárólag törzskönyvezett állatok mutatnak be. A kiállításon 201 lovak, 166 szarvasmarha, 50 juh, 1241 sertés, 5 tyúk, 42 kacsa, 13 lud, 16 pulyka, 56 lamb, 52 nyul és 144 kutya szerepel. A kiállítás egyik érdekessége, hogy azon szett vaddisznót is mutatnak be.

— A gyermek környezethez közege. Baum Arthur gyógypedagógus múlt hétre hirdett előadása technikai akadályok miatt elmaradt. Legközelebbi előadását pénteken, március 22-én este 6 órai kezdettel tartja A gyermek környezethez kötöttsége címmel a Magyar Leányegylet helyiségében. Vendégszemesen látunk.

— Asthmás, szénalázás, csalánkiütés, migrénes betegek kivizsgálása és kezelése a legmodernebb klinikai eljárások szerint történi Svábhegyi Szanatóriumban (Budapest).

— Zsiráfnyakú nő. A zsiráfnyakú nőkről rendkívül érdekes képekkel illusztrált cikket közöl Tolnai Világlapja új száma, amely nagy terjedelemben és gazdag tartalommal jelent meg. Ezenkívül többek között a következő cikkeket olvashatjuk a népszerű képeslapban: Versenyfutás, az átöröklött titkai, Isten muzsikusa, A Földszüretjéle, Férjekről-asszonyokról, A legérdekesebb klubja, folytatás, releszerződés, és közel száz kép. Tolnai Világlapja egy száma 20 fillér.

Mozi

Leopoldi és Milskaja a Capitolban városi mozik agilis igazgatóságának került a két kiváló előadóművész, Leopoldi és Milskaja a Capitolban rendezésére leszerződött. A híres művészek, amely óriási sikerrel lépett fel a színházban, péntektől kezdve a Capitol előadásain a műsor keretében lép fel váltótos új műsorral. Bár a világhírű művészek szerződése nagy anyagi áldozattal került az igazgatóságának, a helyek mégis csak 5 leiel emelték, hogy az egész város közönségének alkalmas legyen a ritka gazdag műsort megnézni.

Csütörtök, március 21.
Apollo-mozi: Brávó Bibi.
Capitol-mozi: Bál a Savoyban.
Forum-mozi: Krisztina királynő.
Select-mozi: Jön a cirkusz.

Merano szállod

Budapest, IV., Bécsi-utca 2
Telefon: 81-4-94 és 81-3-96

Igen mérsékelt árú szobák!
Olcsó panzió-rendszer
tetszőszerinti beosztásban!

Töltsön nálunk tavasszal néhány feledhetetlenül szép napot a világhírű budapesti Belvárosi szívekben! Belvárosi nívó — polgári árak!

Közgazdaság

Új állami költségvetéssel kapcsolatban sor kerül az adótörvények módosítására

Véleményminiszter a törvényjavaslás sorát készítette el, amelyeket költségvetéssel egyidejűleg terjeszt a parlament elé. Törvényjavaslat készült egyenes adókra vonatkozó törvényjavaslatára, az adóbehajtásra vonatkozó törvény módosítására, a fogyasztási adók emelésére és újabb illetékek bevezetésére, a forgalmi adó és az alkoholorvórium módosítására, az eddig építési épületek megadóztatására vonatkozó javaslat és a pénzügyi bírsá-

gok és büntetések likvidálására vonatkozó javaslat is elkészült. Ezen utóbbi javaslat szerint azok, akik három hónapon belül fizetnek, kilencven százalékos csökkentésben részesülnek, vagyis a büntetésnek csak tíz százalékát fizetik. Akik hat hónapon belül fizetnek, azoknál az engedmény nyolcvan százalékos lesz, míg akik kilenc hónap leforgása alatt egyenlítik ki a büntetést, azok hetven százalékos kedvezményt kapnak.

Ötvenezer jelentkeznek a külföldi autógyárak, hogy Romániában telepeket létesíthessenek

Kormány gazdasági bizottsága ülést tartott, amelyen Manolescu Sturulescu kereskedelmi és iparügyi miniszter terjesztette a General Motors, a Chrysler és a Dodge automobilgyárak iránt, amelyek a Ford-üzemek által nyújtott feltételek mellett szintén felajánlják állítani gyáraikat Romániában. A gazdasági bizottság a kérelmeket elfogadta. Foglalkoztak még a iasii vámvivatalnál történt visszaélésekkel is. A kiderült, a iasii vámvivatalnál tíz évvel leértékben engedélyezték külföldi behozatalát importengedély nélkül.

A vizsgálat alapján a vámszemélyzet felfüggesztését és egyben a bűnösöknek bíróság elé való állítását követelték. A gazdasági bizottság felhatalmazta a kereskedelmi minisztert a szükséges intézkedések fogantatásával. Végül Irimescu légügyi alminiszter, a kormány buzaértékesítő tanácsának vezetője, a bizottság elé terjesztette az Ausztriával kötött megegyezést, amely szerint Románia 1600 vagon búzát ad el Ausztriának vagononként negyvenötezer leies árban.

MEGJEKNEK AZ IPAROSOK A FOLYÓ ÉVEKRE ELLEN. A munkafelügyelőség ellen. A helybéli munkafelügyelőség tegnap ülést tartott, amelyen a munkakamara képviselői és a kisipari munkások szindikátusának kiküldöttei vettek részt. Az értekezlet az iparendegély nélküli dolgozó úgynevezett fekete konkur-

rencia leküzdésével foglalkozott. Megállapodtak abban, hogy minden iparigazgató kötelessége is a munkafelügyelőség ellen azonnali jelentést tenni, ha megtudja, hogy bárhol is dolgozik iparigazgatóval nemlétező iparos. A bejelentett eseteket behatárolva megvizsgálják és azután az illetékes bíróság elé állítják.

Kivonják a forgalomból a régi ötszáz leies bankjegyeket. Fővárosi jelentés szerint a jegybank megkapta a külföldről rendelt új ötszáz leies bankjegyeket és így a Nemzeti Bank a régi ötszáz leies bankjegyeket rövidesen kivonja a forgalomból.

Üldözik az áruzsorát. A kereskedelmi és iparügyi miniszter intézkedett a spekulatív törvény szigorú alkalmazására azokkal a kereskedőkkel szemben, akik a cukor árával spekulációt űznek. A minisztertanács legközelebb meghatározza számos közszükségleti cikk maximális árát, hogy ezen cikkekre való üzérkedést megakadályozzák.

Az adóeltérő miatt kivett büntetések csökkentése. Beavatott körök szerint a pénzügyminiszterterületen törvényjavaslatot dolgoztak ki, amelynek értelmében megsemmisítik az adóeltérő miatt kivett büntetéseket, ha az adós a törvény megjelenésétől számított három hónapon belül kifizeti a kihágási jegyzőkönyvben megállapított adóösszeget. A tizedrésze csökkentik azokat a büntetéseket is, amelyeket az adótörvény rendelkezéseinek áthágása miatt állapítottak meg, ha az adós három hónapon belül fizet. A törvényjavaslatot rövidesen a parlament elé terjesztik.

Meghalt a német gyárilap egyik vezérének. A németországi Duisburgban hetvennégy esztendő korában meghalt Karl dr. titkos tanácsos, a világhírű Farbenindustrie részvénytársaság elnöke. Karl dr. a német gyárilap egyik legtekintélyesebb vezetője volt.

Lánya a buzapiac. A bányási gabonapiacra a gabonaneműek irányzata ismét ellanyhult. A kínálat kielégítő, azonban kereslet nincsen és az üzleti forgalom stagnál. A piaci árak a következők: búza 76 kilós 390, torontál 400, tengeri 200, zab 280, tavaszi árpa 340, takarmányárpa 300, korpá 230, takarmányliszt 240, kismalmi liszt a 30/70-es beosztásban 240, kismalmi liszt 600, nagymalmi liszt 650, muharmag 450, tölmag 520, napraforgó 350 leies százkilónként. A lucerna 40 és a löheremag 30 leies kilónként.

* A BUDAPESTI MEZŐGAZDASÁGI KIÁLLÍTÁS KEDVEZMÉNYEI. A március 21—26 között rendezendő budapesti mezőgazdasági kiállítás nagy kedvezményei között szerepel az utólagos vízum, amelyet a vásár területén kell beszerezni. Március 15-től március 26-ig lehet vízum nélkül Magyarországra utazni, a vásárigazolvány felmutatása mellett. Az utólagosan beszerzett vízum három hónapi Magyarországon való tartózkodásra jogosít. A magyar vasúton 25-én estig élelő vasúti jeggyel Budapestre utazni, de 24 órára az utazás meg is szakítható. A visszautazásnál március 21-től március elséjéig lehet a félúri kedvezményt igénybe venni és ugyanakkor két ízben is megszakítható az utazás. A vásárigazolvány 200.— leies lefektetése ellenében megváltatható a Déli Hírlap kiadóhivatalában, ahol felvilágosításokkal díjmentesen szolgálnak.

A kereskedők szövetségének kongresszusa a fővárosban. A Sfatul Negustoresc március 24 és 25-én tartja meg a fővárosban országos kongresszusát, amelyen a kereskedelmi és a kisipari érdeklő problémák kerülnek megvitatásra. Így követelni fogják a kereskedelem és kisipari közterheinek leszállítását, az adózási rendszer reformját, a kereskedelmi és iparkamara reformját, a társadalmi biztosítás ügyének rendezését, a kereskedői képesítés törvényes szabályozását és a behozatal kontingentálását, valamint más fontos kérdések tárgyalását. A Sfatul Negustoresc timisoarai szervezete a kongresszus alkalmából ötven százalékos utazási kedvezményt biztosít tagjainak. A kedvezményes igazolványok pénteken este hat óráig vehetők át az itteni szervezet irodájában.

Az import ellenőrzése. A kereskedelmi és iparügyi miniszter a külkereskedelmek ellenőrzése érdekében újításra határozta el magát. Az importőrök részére füzeteket készítenek, amelyekbe a külkereskedelmi vezérigazgatóság bevezeti az összes adatokat az importtal kapcsolatban. Beírják így a kérvények számát, az engedélyezett kvótát, a lebonyolított import mennyiségét és feltüntetik a kereskedők egyéb adatait. Ez a füzet a kereskedők részére bizonyított erővel rendelkezik, míg a miniszterium részéről az ellenőrzést fogja szolgálni.

A Bánsági Lady Hamilton

A Déli Hírlap eredeti regénye

Írta: KUBÁN ENDRE

50

Közben elől a terem másik végén megfordult a nőgyelet adományainak kifizetése.

menhely lakói sorra állottak az asztalok elé. Az idősebb hölgy rendszerint megkérdezte előbb, hogyan állnak, mi volt a foglalkozása, nincsen-e hozzátartozói? Az illetők válaszát olykor a menhely gondnoka is kiegészítette néhány szóval.

Songrádiné azután felvett az asztalra valami ruhadarabot, vagy cipőt, utalva fehérneműt, harisnyát, kalapot, és megkérdezte, hogy az illetőnek mire volt legfőbb szüksége és átadta azt. Aztán benyúlt a kosarak egyikébe, kiszedett belőle kenyeret, hurkát, kolbászt, szalont, almát, kalácsot és azt is odanyújtotta az előtte állónak. Kedves, csicsergő hangján kísérte az ételadást:

— Jó étvágyat!
Amint az első emberek megkapták adományukat és azokkal boldogan visszatértek a hálóterembe, úgy nyomultak Kondoros előtt állók egyre beljebb. Kondoros azonban nem mozdult az ajtó mellől és így az előtte levők között és köztük már egy kis üresség is támadt. A menedékhely egyik alkalmazottja,

aki a rendre ügyelt, odaszólt Kondorosnak:

— Mi az? Maga nem akar ajándékot? Kondoros úgy érezte, mintha valami vállon ragadta és alaposan, durván meg rázta volna.

— Dehogyan is nem akarok, — felelt, — csak azon gondolkozom, hogy az irataimat megmutatom a hölgyeknek, hátha álláshoz juttatnának.

— Az ám, — mondta az alkalmazott, — igaz van. Hátha szerencséje lesz.

Kondoros ezzel megfordult és visszasietett a hálóterembe. Ott a falba vert szögről leakasztotta a kalapját és kifelé indult a menhelyről.

A kapuban csudálkozva nézett rá a portás. Nem igen fordult elő, hogy valaki, aki a menhelyen alvóhelyet kapott, még az est folyamán távozzék onnan. Különösen akkor nem szoktak távozni, amikor ott vannak a jótékony nőgyelet hölgyei és ajándékokat osztogatnak.

Meg is kérdezte a portás:

— Hová rohan? Hát nem akar itt aludni?

— De igen, — fülfentett Kondoros, — csak eszembe jutott, hogy valamit a barátomnál felejtettem a városban.

— Azt reggel is megkaphatja tőle.

— Dehogyan is. A barátom hajnalban elutazik.

— Figyelmeztetem, — mondta még a portás jóakarattal, — hogy siessen vissza, mert éjfélután már nem engedünk be senkit a menedékhelyre.

— Tudom, — vetette oda Kondoros és máris elrohant.

Az utcán a kapu előtt ott várt a taxi, amely a jótékonyági hölgyeket idehozta.

A soffőr bent ült a kocsiban a volán mellett és amikor a kapunyitást hallotta, arra felé fordította a fejét, hogy megnézzé, nem a hölgyek jönnek-e ki azon.

Azonban csak egy téli kabát nélküli kopott alakot látott, aki a kalapját mélyen a szemére huzva lépett ki a kapun. A kocsivezető, aki csak az imént hagyta el a szemközti kis kocsmát, ahol a várakozás idejét két fröccs megívásával rövidítette meg, kedélyes maliciával kérdezte:

— Nem parancsol uraságod taxit?

— És halkan nevetett.

Kondoros elfordította a fejét és szó nélkül továsietett. Bosszus volt, mert érezte, hogy ezen az estén határozottan a menedékhelyen ismerős hölgyeket látott, most pedig ráismert a hangról arra a soffőrré, aki ur korában igen gyakran vitte a taxiján.

Soha többé nem ment a menhelyre.

Nem akarta magát kitenni annak,

hogy társaságbeli jótékonykodó urihölgyek szeretetadományokat adjanak neki. Most ez egyszer sikerült megszöknie az elől, hogy szemtől-szembe kerüljön velük, de kérdés, hogy ez máskor is lehetséges lenne.

Most már csak a pálinkás bolt és a vasuti váróterem maradt meg számára, ahol az éjszakákat tölthette.

Nagyon lassan mult a tél és sokkal érezhetőbbé tette a nélkülözést, mint a nyár. Borzalmasan gyötörte a hideg is.

Teljesen kilátástalannak látta az életét. Nem bízott benne, hogy még egyszer sikerüljön neki felvergődnie és bármiképpen is elhelyezkednie. Már régen nem járt állás, vagy bármilyen más állandó alkalmazás után. Hiszen maga is tudta, hogy a külseje feltétlenül bizalmatlanságot kelt.

Noha ugyan még fellobogott benne némi akaratérő is. Olyankor szilárdan elhatározta, hogy alkalmi gyér keresetből igyekszik majd egy kis pénzt összeszoprolni. Erre ugyan a télen át nem valami nagy kilátásai voltak, azonban majd megteszi azt a tavasszal és nyáron, amikor ismét lehet a parkban aludni és nem kell beülni a kávéházba és a snapszbutikba, hogy felmelegedjék, ami viszont azzal járt, hogy szűköskedését el kellett költenie. Amikor már nem lesz rászorulva sem a kávéházra, sem a pálinkás butikra, akkor majd igyekszik naponta egy kis kenyérral megelégednie, a többi keresetét, ha lesz, szépen félreteszni. (Folyt. köv.)

Rádió

Csütörtök, március 21. Bucuresti. 1: Lemezek. 6: Román népzene. 8.20: A világ legjobb zenekarának lemezei. 9: Bach-emlékünnepe. 10.15: Zongorajáték. 10.45: Hangverseny. 11.40: Vendéglői zene. Budapest. 7.45: Torna. 11: Hírek, majd felolvasás. 11.45: Egészségügyi kalendárium. 1: Postászenekar. 1.30: Hírek. 2.30: Szalonzenekar. 3.40: Hírek. 4.30: Gazdasági előadás. 5.15: Konyhaművészet, Vizváry Mariska előadása. 5.45: Időjárás, hírek. 6: Előadás. 6.30: A Katolikus Írók és Hírlapírók másoros irodalmi estje. 8: Előadás. 8.35: Bodán

Margit énekel cigánykisérettel. 9.40: Sarki fény, színmű 1 felvonásban. 10.40: Hírek. 11: Hangverseny. 12.10: Jazz-zene. Éjfél után 1: Hírek. Budapest II. 6: Operaházi zenekar. 7: A nőemancipáció Franciaországban és Angliában, előadás. 7.35: Jazz-zene. 9.35: Hírek. 10: Ének zongorakisérettel. Bécs. Este 8.45: Tavasz hangverseny. 11.30: Bárzene. 12.25: Jazz. Belgrad. 6: Énekművész dalai. 9: Karének, zenekarral. Róma. 6: Zongora, hegedű és szopránverseny. 9.45: Szimfonikus hangverseny. Stuttgart. 5: Könnnyű zene. 10: Vidám tavaszi zene. Éjfél után 1.30: Hangverseny. Stockholm. Este 8.30: Bach: János passzió. Varsó. 5.45: Vidám lemezek. 6.15: Beethoven utolsó zongoraszonátája. 6.35: Alpár Gitta

lemezek. 8.35: Csellóművész játéka. 11.15: Táncczene. Péntek, március 22. Bucuresti. 1: Lemezek. 2.40: Könnnyű zene. 6: Rádiózenekar. 8.45: Női ének. 9.15: Filharmonikus hangverseny. 11.25: Lemezek. Budapest. 7.45: Torna. 11: Hírek, majd felolvasás. 11.45: Ifjúsági közlemények. 1: Zenei-hármas. 1.30: Hírek. 2.30: Hanglemezek. 3.40: Hírek. 5.10: Diáklőra. 5.45: Hírek. 6: Előadás. 6.30: Cigánymuzsika. 7: Sportközlemények. 7.15: Magyar szerzők művei zongorán. 7.55: Előadás. 8.25: A végzet hatalma, dalmű 3 felvonásban. 10: Külügyi negyedóra. 10.45: Előadás. 11.35: Hírek. 11.55: Cigánymuzsika. Éjfél után 1: Hírek. Budapest II. 7: Cigánymuzsika. 8.15: Elő-

adás. 8.50: Szalonzenekar. 10.15: 10.40: Hanglemezek. Bécs. Este 8.30: 11.25: Szimfonikus hangverseny. Éjfél 1: Kamarazene. Belgrad. 7.30: Opera. 11: Zenekari hangverseny. Róma. 9.45: Hangverseny. 11: Vegyes zenekar. Prága. Este 9.35: A filharmonikusok versenye Weingartner vezényletével. gart. Este 8: Könnnyű és tánczene. 10: Hires énekesek lemezei. 12.10: Zenekari hangverseny Oswald hegedűművész Strassburg. 7: Hangverseny. 10.30: Bohém. 1: Szimfónia. Varsó. 1: Könnnyű. 3.45: Bécsi zene. 6.15: Vonósnyegyes. Mandolinzenekar. 9.15: Filharmonikus hangversenye. 12: Könnnyű és tánczene.

Egyes szó ára 3 lei: vastagabb betűvel 5 lei. Állástkeresők szavankint 2 leit fizetnek. Jelíges hirdetések címét a kiadóhivatal nem közölheti. Ilyen hirdetésekre a jelíggel ellátott írásbeli ajánlatot kell beküldeni a kiadóhivatalnak.

Apróhirdetések

Legolcsóbb hirdetés — leggyorsabb eredmény

Apróhirdetéseket felvesz Cetate Déli Hírlap kiadóhivatala. Piata I. C. Bratianu 4. Fabrica: Kardos trafik, Piata Traian és Str. Mercu sarok. Principele Carol: March trafik, Piata Küttl. A hirdetés díj minden esetben előre fizetendő.

Oktatás

Francia órákat

jutányosan, legjobb eredménnyel tanítok, egyenként vagy csoportban is. Cim: Piata Asanesti 5. I. em. 8. (2294)

Gyermeke fél a vizsgától!

A tanterv nehéz, különösen azok részére, kiknél az előadási nyelv nem az anyanyelv. A szülők többnyire nem tudják gyermekük tanulmányait ellenőrizni.

Mi mentesítjük Önt ezen gond alól!

Gyermeke délután hozzánk jön, itt végzi el szakképzett vezetés mellett összes írásbeli és szóbeli iskolafeladatát román, francia, esetleg német nyelven.

A vizsga időpontja közeleg, de még nem késő!

Érdeklődők forduljanak Cetate, Bulev. I. Gh. Duca 8, Ekthomas-ház, III. emelet, lépcsőházi bejárat vagy telefon 14-15, délelőtt 10 és 1, vagy délután 4 és 6 között. (2292)

Alkalmazás

Tanoncokat

ügyes, erős, egészségeseket fizetéssel felvesz „Vulcan” gépműhely, Timisoara IV., Str. Gh. Pop de Basesti 14. (2280)

Adjusztáláshoz

könyvkötéshez és hasonló munkát értő munkásleányok azonnali belépésre kerestek. U n g á r-nyomda. Piata Bratianu 3 sz. (2299)

Mindenes leány

tiszta, ügyes, bizonyítványokkal, felvétetik. Bulev. Berthelot 3, II. em. 9. (2301)

Házmesternek felvétetik

fiatal, gyermektelen házaspár. Az asszony a háztartásban kell segítsen. Kertész, mechanikus előnyben. I., Bulev. Diaconovici Logr. 26. (2303)

Állást keres

Agilis fiatalnő

aki több nyelvet beszél, bárminő elhelyezkedést keres, akár üzletben, vagy irodában. Cim a kiadóban. (2457)

Kitűtő

megbízható, állást keres. Cimeket „Biciklim van” jelíggel a kiadóba kérek. (1949)

Adás-vétel

Aratógép

jó állapotban, jutányosan eladó. Csépay Mihály, Mailat. (2291)

Mintaszertűen berendezett gyógyszerár

bánati német nagyközségben a tulajdonos előrehaladott kora miatt sürgősen eladó. Szükséges tölke: 750.000 lei. Bővebbet: Kardosnál, IV. ker. Str. Ion Ghica 2 sz. (2277)

Kéziszövőde

teljes berendezéssel olcsón eladó. Weisz & Comp. Tapiserie. (2297)

Modern, komplett

fehér hálószobabutor, helyszűke miatt olcsón eladó. Művészi faszobrász munka. Megtekinthető 2—4 óráig. III., Str. Romulus 10. (2304)

Eladó

családi ház a Blaskovics-telepen, Str. Banul Maracinei és Str. Tichindeal 4. szám sarok. (2302)

Művészi festmények

és egyéb disztárgyak, bronzok, márványok, antik és modern butorok
alkalmi eladása mélyen leszállított áron
BELGIANA I., Strada Eminescu

HA

olcsó lapot akar
jó lapot akar
friss lapot akar
magyar lapot akar
hű barátot akar

fizessen elő a Déli Hírlapra / Kérien mutatószámot

nyomatott a „Temesvarer Zeitung” körforgógépen

Motorbicikli

D. K. W. 200-as, új gumikkal eladó. Kalapis András gépész, Besenova-veche. (2305)

Vennék

jókarban lévő ajtósz. kirakatot és egy jég-szekrényt. Cim: Ed. Servon, Ghertenis. (2306)

Eladó

10 fa-villamoslámpa felszereléssel, jókarban lévő nyitott karoszeria, 6 Petrolux lámpa, fürdőkályha mosdóval, 500 tetőcserép. Pacsirtamező vendéglőben. (2307)

Vakás

Szépén butorozott

tágas szoba, fürdőszoba használattal, uricsaládnál, magányos urnak vagy egyedülálló hölgynek kiadó, — esetleg teljes ellátással. Cim a kiadóban. (1684)

3 szobás

modern lakást sürgősen keresek azonnalra, a Piata Bratianu közelében. Cim a kiadóban. (1685)

3 szobás

modern lakás, a IV. kerület központjában, Mircea Voda-utca 6 szám alatt, kiadó. Közlebbit Várnay Elemér dr. ügyvédi irodájában, I. ker., Str. Lonovici, Papneveldei bérház, I. em., vagy a háztulajdonosnál. (1687)



OLLA
a legjobb védő fertőző betegségek ellen

Különítéle

Iroda és raktárhelyiséget

keres részvénytársaság, május 1-re azkerületben. Ajánlatokat „E'lektro” jelű a kiadóba. (2308)



Kombinézűz

Princessfuzi

Orvosilag rendelt kötők, alkalmi melltartók

„Sanitari

Timisoara, Bulevardul Berthelot, Telefon 23-95

Könyvujdonságok

Dekobra: A csabító

Keréky: Egy férfi, aki nem akar

Kästner: Három ember a hóban

Németh: A párisi komün

Gergely: En Máthé Erzsébet

Ursula Parrott: A szerelem elmúl

Linklater: Don Juan Amerikában

Somogyi: Az ut vége

Gróf Corti: Erzsébet

Seignobos: A francia nemzet őstörténete

Genthon: Az új Magyar festőművtörténete

Farkas: A fiatal Magyarország kö

Földes: Boesky Angyalok

Rachmanova: Napló trilogia

1. Szerelem, cseka halá

2. Házasság vörös vihar

3. Bécsi tejes asszony (olcsó kiadás.)

Vadnai: Hasek és Sajo

1. A politikában

2. A családról

3. A sportról és színházról

Schirremeister: A kényeztetett gyer

CULTURA könyvkereskedés

Timisoara IV., Bulev. Carol 15

Ha szép akar lenni

használjon KULKA-féle liliom-tejkrémet, liliomtejszappant, liliompudert, 3 színben. Kapható kizárólag KULKA Emil városi gyógyszer-tárában a „Fekete Sashoz” I. Piata I. C. Bratianu

HIRDESSZEN
A
DÉLI HIRLAPBAN
2-52
TELEFON